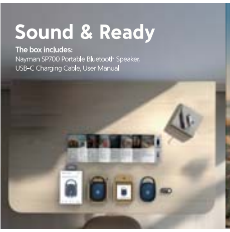
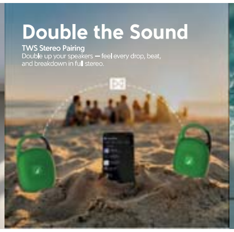


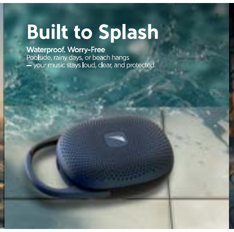
Sound & Ready

The box includes:
Nayman SP700 Portable Bluetooth Speaker,
USB-C Charging Cable, User Manual



Double the Sound

TWS Stereo Pairing
Double up your speakers — feel every drop, beat, and breakdown in full stereo.

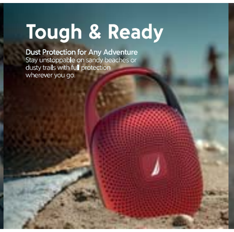


Built to Splash

Waterproof. Worry-Free
Poolside, rainy days, or beach hangs — your music stays loud, clear, and protected.

Move Loud

Music That Moves With You
A compact speaker built for life on the go, take your sound anywhere, anytime.

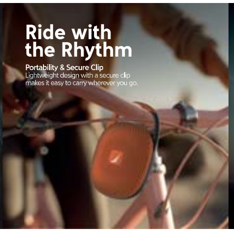


Tough & Ready

Dust Protection for Any Adventure
Stay unstoppable on sandy beaches or dusty trails with full protection wherever you go.

Feel Every Beat Anywhere

Powerful Sound, Compact Body
Lightweight, portable, and designed for movement.



Ride with the Rhythm

Portability & Secure Clip
Lightweight design with a secure clip makes it easy to carry wherever you go.

Glow to the Rhythm

Ambiance Light & Immersive Design
Dynamic ambient lighting syncs with your music, creating the perfect vibe anywhere

Own Outdoors

Stay Longer, Go Further
Built for portability and all day performance, this speaker keeps your music going from morning hikes to sunset chillouts.

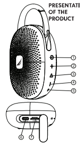
NAUTICA

NAYMAN
SP700

User Manual

Bluetooth™

PRESENTATION OF THE PRODUCT



❶ **Short press :** Wireless / TF Card mode switch
Long press : ON/OFF
Press twice : Ambiance light mode switch (5 modes)
Triple Click: Toggle EQ (General/Enhanced)

❷ **Short press :** Volume increase
Long press : Next track

❸ **Short press :** Pause / Play / Hands free calling / Hang up
Long press: Reject an incoming call / TWS connection

❹ **Short press :** Volume decrease
Long press : Previous track

❺ Led indicator

❻ Type-C charging port

❼ TF card slot

CHARGING THE SPEAKER

- The wireless speaker has a built-in rechargeable lithium battery. The device will automatically shut down after the battery is fully discharged. Please charge the speaker promptly.
- ⚠**WARNING:** Do not leave the battery fully discharged for extended periods. This may cause irreversible charging failure.
- Plug the Type-C cable into the charging port. Plug the other end into a USB port on your computer or other devices made for USB charging. Red LED Light illuminates indicating that the device is being charged. Once the speaker is fully charged, LED Light would turn OFF.

IMPORTANT NOTICE

- When using a fast-charging power adapter, it is strictly not recommended to charge both the speaker and a mobile phone simultaneously using certain fast-charging cables.This is because some incompatible fast-charging cables on the market may pose a risk of device damage (such as overheating or burning) when powering multiple devices at once.
- However, if your charger is an NAUTICA - branded adapter, such risks do not apply. NAUTICA chargers are designed with proper power distribution management and built-in safety protocols for multi-device use.

PAIRING THE DEVICE

- Long press the ⏻ key to turn on the power of the speaker.
- When a tone is heard, the blue Indicator flashes to indicate that the wireless speaker is in waiting for pairing mode.
- Set your wireless-enabled device to search for wireless devices.
- When the wireless-enabled device finds the wireless devices, select "NAUTICA-SP700" from the list of found devices connection pairing to connect and pair.
- Once the connection is established, you will hear a confirmation tone.

AMBIANCE LIGHT

- The ambient lighting enhances your environment to match your mood and personal taste, syncing with your music to elevate the atmosphere. If preferred, the lighting can be turned off completely.

EQ ENHANCEMENTS

- You can select a softer or stronger EQ mode based on your music style or environment — ideal for both indoor and outdoor use.

TWS CONNECTION

TWS (True Wireless Stereo) is a technology that allows two wireless speakers to connect with each other and play stereo sound simultaneously. One speaker acts as the primary (left channel) and the other as the secondary (right channel) for a wider, immersive audio experience.

- Turn on both speakers that you wish to connect together.
- Press and hold the TWS button on either speaker; it will automatically connect to the other speaker.
- Once the connection is established, you will hear a confirmation tone.
- One speaker will act as the primary (transmitter), and the other as the secondary (receiver). On your mobile device, search for and pair with the primary speaker via Bluetooth.
- To disable the TWS function, press and hold the TWS button on either speaker again. You will hear a confirmation tone indicating the disconnection.

HANDS FREE CALLING FUNCTION

- To use the hands-free calling feature, you can answer, reject, or end incoming calls on your mobile device by pressing the designated call control button on the speaker.
- The microphone is located at the center of the speaker; if the person on the other end has difficulty hearing you, try speaking closer to the center area of the speaker for better voice transmission.

STREAM MUSIC FROM TF CARD OR USB FLASH DRIVE

- Long press the ⏻ key to turn on the power of the speaker.
- When the TF card pre-installed with the song is inserted into the TF card slot of the speaker, the audio broadcast mode prompts a beep. The wireless speaker will automatically play the songs in the TF card.

TROUBLESHOOTING

ISSUE	WHAT MIGHT BE CAUSING IT	HOW TO FIX IT
Low sound level	Volume on your phone, tablet, or laptop is too low	Turn up the volume on your source device
	Battery is low or fully drained	Charge the speaker
Distorted sound	Battery is running low	Please recharge the speaker
No sound at all	Source device is turned off	Make sure your phone, tablet, or computer is turned on
	Speaker is off	Turn on the speaker
	Audio is paused on your device	Hit play on your source device
Bluetooth won't connect	Minor glitch or interference	Restart the speaker and try again
	Speaker is still paired with another device	Turn off Bluetooth on other devices, then reconnect from your phone

Your speaker will automatically power off after 10 minutes to help preserve battery life and overall performance.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Bluetooth® Version	5.3
Bluetooth® Range	up to 10 m / 32 ft
Power	16 Watts
Driver Size	45MM
Frequency Range	70Hz-12kHz
Signal-to-Noise Ratio	≥80 dB
Power Input	DC 5V 1A
Charging Time	2.5 hours
Play Time	10 hours (40% Volume)
Cable Type	USB-C charging cable
Cable Length	50 cm / 19.68''
Battery Type	1200 mAh lithium battery
TF Card	Support up to 32GB
Product Dimensions	85.6mm x 45mm x 133.7mm / 3.37" × 1.77" × 5.26"
Net Weight	236g / 0,52 lb
Packaging Dimensions	120mm x 170mm x 50mm / 4.72" × 6.69" × 1.97''
Gross Weight	400 gr / 0,88 lbs
Maximum Operation Temperature	40 °C / 104 °F
Additional Functions	Wireless play / Colorful lights / EQ enhancements / Handsfree calling / TF card / TWS connectionzzz

SAFETY INSTRUCTIONS

- Your speaker is waterproof, but only within the limits of its specified IP rating (e.g., IPX7: immersion up to 1 meter for 30 minutes).
- Before submerging the speaker in water, ensure that all port covers are securely closed. Failure to do so may result in water entering the internal components and damaging the device.
- Do not expose the speaker to water while charging, and never charge the speaker when it is wet.
- Prolonged exposure to saltwater (ocean), chlorinated water (pool), or soapy water may damage the speaker's water-resistant seals.
- If the speaker has been dropped or subjected to impact, its waterproof protection may be compromised. In such cases, avoid water exposure.
- If the product is wet, ensure that the charging port is completely dry before connecting any cables.
- Do not allow children to use the speaker unsupervised.
- If you observe unusual sounds, odors, or smoke after water exposure, stop using the device immediately and contact an authorized service center.
- Avoid extreme temperatures.
- Do not use the product outdoors during thunderstorms.
- The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- Do not use the product in environments with too high or too low temperatures, and never expose the product to strong sunshine or other heating source.

CARE & MAINTENANCE

To ensure optimal performance and long-term durability of your speaker, please follow the maintenance guidelines below:

- Clean the speaker using a soft, dry cloth. Do not use chemical cleaners or solvents
- Avoid storing the speaker in high-humidity or dusty environments.
- If the speaker has been exposed to water—especially saltwater (ocean) or chlorinated water (pool)—rinse it with fresh water and dry it with a soft cloth after use.
- If the speaker will not be used for an extended period, charge the battery to approximately 50% before storage and recharge it every 2-3 months.
- Do not place heavy objects on the speaker or use it as a support surface.
- Avoid dropping the speaker or exposing it to physical shocks.
- If the speaker has been exposed to extreme temperatures, allow it to return to room temperature before use.
- If the speaker has been fully submerged in water (e.g., in a pool), it is recommended to dry it off before use.
- This is not necessary in environments with only light splashes, such as a shower.
- Never charge the speaker while the charging port or silicone cover is wet.
- Always ensure the charging port cover is securely closed. If it is loose or damaged, water resistance may be compromised.
- Do not attempt to disassemble or repair the speaker yourself. For service, contact an authorized service center.

⚠HEARING SAFETY

- To avoid hearing damage, do not listen for extended periods at high volume.
- Do not turn the volume so high that you're unable to hear your surroundings.
- You should use caution or temporarily discontinue use in potentially hazardous situations.

This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Follow local rules and never dispose of the product and rechargeable batteries with normal household waste. Correct disposal of old products and rechargeable batteries helps prevent negative consequences for the environment and human health.

This symbol indicates "separate collection" for all batteries and accumulators. Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. To reduce risk of fire, explosion or leakage of flammable liquid/gas, don't disassemble, crush, puncture, short external contacts, expose to temperature above 60°C (140°F), sunshine or like, expose to extremely low air pressure or dispose of in fire or water. Replace only with specified batteries.

- High or low extreme temperatures that a battery can be subjected to during use, storage or transportation:
- During use: maximum 40°C (104°F)
- Storage: -20 - 45°C (-4 - 113°F)
- Transportation: 5 - 35°C (41 - 95°F)

FCC STATEMENT

This product complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

⚠**WARNING:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC NOTICE TO CANADIAN USERS

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
CAN ICES-003 (B)/NMB-003 (B)
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

*ADDITIONAL LEGAL RIGHTS FOR CONSUMERS

For consumers, who are covered by consumer protection laws or regulations in their country of purchase or, if different, their country of residence, the benefits conferred by Technofashion's Limited Warranty are in addition to all rights and remedies conveyed by such consumer protection laws and regulations, including but not limited to these additional rights.

For FAQs and more information, please visit https://technofashion.com

RoHS
MADE IN CHINA

NAUTICA

NAYMAN
SP700

For FAQs and more information, please visit:
technofashion.com

@technofashionhub @technofashionline @technofashioninc

© Technofashion Inc. All Rights Reserved. Designed in the USA. Made in China.
3rd party marks are the property of their respective owners.
The Nautica trademarks are licensed to Technofashion INC. by Nautica Incorporated.

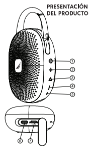
NAUTICA

NAYMAN
SP700

Manual de usuario en español

Bluetooth

PRESENTACIÓN DEL PRODUCTO



❶ **Pulsación corta:** cambio de modo inalámbrico / tarjeta TF
Pulsación larga: encendido / apagado
Pulsar dos veces: cambio de modo de luz ambiental (5 modos)
Pulsar tres veces: cambiar EQ (general / mejorado)

❷ **Pulsación corta:** subir volumen
Pulsación larga: pista siguiente

❸ **Pulsación corta:** pausar / reproducir / llamadas manos libres / colgar
Pulsación larga: rechazar una llamada entrante / conexión TWS

❹ **Pulsación corta:** bajar volumen
Pulsación larga: pista anterior

❺ Indicador LED

❻ Puerto de carga Type-C

❼ Ranura para tarjeta TF

CARGA DEL ALTAVOZ

- El altavoz inalámbrico tiene una batería de litio recargable incorporada. El dispositivo se apagará automáticamente cuando la batería esté completamente descargada. Por favor, cargue el altavoz lo antes posible.
- ⚠**ADVERTENCIA:** No deje la batería completamente descargada durante periodos prolongados. Esto puede causar una falla de carga irreversible.
- Conecte el cable Type-C al puerto de carga. Conecte el otro extremo a un puerto USB de su computadora u otro dispositivo diseñado para carga USB.
- El indicador LED rojo se encenderá para señalar que el dispositivo se está cargando. Una vez que el altavoz esté completamente cargado, la luz LED se apagará.

AVISO IMPORTANTE

- Al utilizar un adaptador de carga rápida, no se recomienda estrictamente cargar el altavoz y un teléfono móvil al mismo tiempo usando ciertos cables de carga rápida. Esto se debe a que algunos cables de carga rápida incompatibles disponibles en el mercado pueden representar un riesgo de daño al dispositivo (como sobrecalentamiento o quemaduras) al alimentar varios dispositivos a la vez.
- Sin embargo, si su cargador es un adaptador de la marca NAUTICA, dichos riesgos no se aplican.Los cargadores NAUTICA están diseñados con una gestión adecuada de la distribución de energía y protocolos de seguridad integrados para el uso con múltiples dispositivos.

EMPAREJAMIENTO DEL DISPOSITIVO

- Mantenga presionado el botón ⏻ para encender el altavoz
- Cuando se escuche un tono, el indicador azul parpadeará para indicar que el altavoz inalámbrico está en modo de espera para el emparejamiento.
- Configure su dispositivo con capacidad inalámbrica para buscar dispositivos inalámbricos.
- Cuando el dispositivo detecte el altavoz, seleccione "NAUTICA-SP700" de la lista de dispositivos encontrados para emparejar y conectar.
- Una vez establecida la conexión, escuchará un tono de confirmación.

LUZ AMBIENTE

- La iluminación ambiental mejora tu entorno para adaptarse a tu estado de ánimo y gustos personales, sincronizándose con tu música para elevar la atmósfera. Si lo prefieres, la iluminación puede apagarse por completo.

MEJORAS DE EQ

- Puedes seleccionar un modo de ecualización más suave o más intenso según tu estilo musical o entorno, lo cual es ideal tanto para interiores como exteriores.

CONEXIÓN TWS

TWS (True Wireless Stereo) es una tecnología que permite conectar dos altavoces inalámbricos entre sí y reproducir sonido estéreo de forma simultánea. Un altavoz actúa como principal (canal izquierdo) y el otro como secundario (canal derecho) para ofrecer una experiencia de audio más amplia e inmersiva.

- Enciende ambos altavoces que deseas conectar.
- Mantén presionado el botón TWS en cualquiera de los dos altavoces; se conectará automáticamente al otro.
- Una vez establecida la conexión, escucharás un tono de confirmación.
- Un altavoz actuará como principal (transmisor) y el otro como secundario (receptor).
- Un altavoz actuará como principal (transmisor) y el otro como secundario (receptor). En tu dispositivo móvil, busca y empareja el altavoz principal a través de Bluetooth.
- Para desactivar la función TWS, mantén presionado nuevamente el botón TWS en cualquiera de los dos altavoces.Escucharás un tono de confirmación que indica la desconexión.

FUNCIÓN DE LLAMADAS MANOS LIBRES

- Para usar la función de llamadas manos libres, puedes responder, rechazar o finalizar llamadas entrantes en tu dispositivo móvil presionando el botón de control de llamadas designado en el altavoz.
- El micrófono está ubicado en el centro del altavoz; si la persona al otro lado tiene dificultad para escucharte, intenta hablar más cerca de la zona central del altavoz para una mejor transmisión de voz.

REPRODUCE MÚSICA DESDE TARJETA TF O UNIDAD FLASH USB

- Mantén presionado el botón ⏻ para encender el altavoz.
- Cuando se inserte una tarjeta TF con canciones preinstaladas en la ranura correspondiente del altavoz, el modo de reproducción emitirá un sonido de aviso.
- El altavoz inalámbrico reproducirá automáticamente las canciones almacenadas en la tarjeta TF.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	QUÉ PODRÍA ESTAR CAUSÁNDOLO	CÓMO SOLUCIONARLO
Nivel de onido bajo	El volumen en tu teléfono, tableta o computadora portátil es demasiado bajo	Sube el volumen en tu dispositivo de origen
	La batería está baja o completamente descargada	Carga el altavoz
Sonido distorsionado	La batería se está agotando	Por favor, vuelve a cargar el altavoz
Sin onido	El dispositivo de origen está apagado	Asegúrate de que tu teléfono, tableta o computadora esté encendido
	El altavoz está apagado	Enciende el altavoz
	El audio está en pausa en tu dispositivo	Presiona reproducir en tu dispositivo de origen
El Bluetooth no se conecta	Fallo menor o interferencia	Reinicia el altavoz e intenta de nuevo
	El altavoz sigue emparejado con otro dispositivo	Apaga el Bluetooth en otros dispositivos y vuelve a conectarte desde tu teléfono

Tu altavoz se apagará automáticamente después de 10 minutos para ayudar a conservar la batería y el rendimiento general.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Versión de Bluetooth®	5.3
Alcance de Bluetooth®	hasta 10 m / 32 pies
Potencia	16 vatios
Tamaño del altavoz	45 mm
Rango de frecuencia	70 Hz - 12 kHz
Relación señal/ruido	≥80 dB
Entrada de energía	DC 5V 1A
Tiempo de carga	2,5 horas
Tiempo de reproducción	10 horas (40 % volumen)
Tipo de cable	Cable de carga USB-C
Longitud del cable	50 cm / 19,68"
Tipo de batería	Batería de litio de 1200 mAh
Tarjeta TF	Compatible hasta 32 GB
Dimensiones del producto	85,6 mm x 45 mm x 133,7 mm / 3,37" × 1,77" × 5,26"
Peso neto	236 g / 0,52 lb
Dimensiones del embalaje	120 mm x 170 mm x 50 mm / 4,72" × 6,69" × 1,97"
Peso bruto	400 g / 0,88 lb
Temperatura máxima de funcionamiento	40 °C / 104 °F
Funciones múltiples	Reproducción inalámbrica / Luces de colores / Mejoras de ecualización / Llamadas manos libres / Tarjeta TF / Conexión TWS

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Tu altavoz es resistente al agua, pero solo dentro de los límites de su clasificación IP especificada (por ejemplo, IPX7: inmersión de hasta 1 metro durante 30 minutos).
- Antes de sumergir el altavoz en agua, asegúrate de que todas las tapas de los puertos estén bien cerradas. No hacerlo puede provocar la entrada de agua en los componentes internos y dañar el dispositivo.
- No expongas el altavoz al agua mientras se está cargando, y nunca lo cargues cuando esté mojado.
- La exposición prolongada al agua salada (mar), agua clorada (piscina) o agua con jabón puede dañar los sellos resistentes al agua del altavoz.
- Si el altavoz ha sido golpeado o se ha caído, su protección impermeable podría verse comprometida. En ese caso, evita el contacto con el agua.
- Si el producto está mojado, asegúrate de que el puerto de carga esté completamente seco antes de conectar cualquier cable.
- No permitas que los niños usen el altavoz sin supervisión.
- Si observas sonidos inusuales, olores o humo después del contacto con el agua, deja de usar el dispositivo de inmediato y contacta con un centro de servicio autorizado.
- Evita temperaturas extremas.
- No uses el producto al aire libre durante tormentas eléctricas.
- La batería no debe exponerse a calor excesivo como la luz solar directa, fuego o fuentes similares.
- No utilices el producto en ambientes con temperaturas demasiado altas o bajas, y nunca lo expongas a la luz solar intensa u otras fuentes de calor.

CUIDADO & MANTENIMIENTO

Para garantizar un rendimiento óptimo y una durabilidad prolongada de tu altavoz, sigue las siguientes pautas de mantenimiento:

- Limpia el altavoz con un paño suave y seco. No utilices limpiadores químicos ni disolventes.
- Evita guardar el altavoz en ambientes con alta humedad o con mucho polvo.
- Si el altavoz ha estado expuesto al agua —especialmente al agua salada (mar) o al agua clorada (piscina)—, enjuágalo con agua dulce y sécalo con un paño suave después de su uso.
- Si no vas a utilizar el altavoz durante un periodo prolongado, carga la batería aproximadamente al 50% antes de almacenarlo y recárgala cada 2 a 3 meses.
- No coloques objetos pesados sobre el altavoz ni lo utilices como superficie de apoyo.
- Evita dejar caer el altavoz o exponerlo a golpes físicos.
- Si el altavoz ha estado expuesto a temperaturas extremas, deja que vuelva a la temperatura ambiente antes de usarlo.
- Si el altavoz ha estado completamente sumergido en agua (por ejemplo, en una piscina), se recomienda secarlo antes de su uso.
- Esto no es necesario en entornos con solo salpicaduras ligeras, como una ducha.
- Nunca cargues el altavoz si el puerto de carga o la tapa de silicona están mojados.
- Asegúrate siempre de que la tapa del puerto de carga esté bien cerrada. Si está suelta o dañada, la resistencia al agua puede verse comprometida.
- No intentes desmontar ni reparar el altavoz por tu cuenta. Para recibir servicio, contacta con un centro de servicio autorizado.

⚠ SEGURIDAD AUDITI

- To avoid hearing damage, do not listen for extended periods at high volume.
- Do not turn the volume so high that you're unable to hear your surroundings.
- You should use caution or temporarily discontinue use in potentially hazardous situations.

Este símbolo indica que el producto no debe desecharse con los residuos domésticos y debe entregarse en un punto de recogida adecuado para su reciclaje. Sigue las normativas locales y nunca deseches el producto ni las baterías recargables con los residuos domésticos comunes.
La eliminación adecuada de productos y baterías recargables usados ayuda a prevenir consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.

Este símbolo indica "recogida separada" para todas las baterías y acumuladores.
Existe peligro de explosión si la batería se reemplaza incorrectamente.
Para reducir el riesgo de incendio, explosión o fuga de líquidos/gases inflamables, no desarmes, aplastes, perfores ni cortocircuites los contactos externos, no expongas la batería a temperaturas superiores a 60°C (140°F), a la luz solar directa ni a presiones de aire extremadamente bajas, ni la deseches en fuego o agua.
Reemplaza solo con baterías especificadas.

- Temperaturas extremas altas o bajas a las que puede estar sometida una batería durante el uso, almacenamiento o transporte:
- Durante el uso: máximo 40°C (104°F)
- Almacenamiento: -20 – 45°C (-4 – 113°F)
- Transporte: 5 – 35°C (41 – 95°F

DECLARACIÓN DE LA FCC

Este producto cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:
(1) Este dispositivo no debe causar interferencias perjudiciales, y
(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la que pueda causar un funcionamiento no deseado.

⚠**ADVERTENCIA:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.
If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

AVISO IC PARA USUARIOS CANADIENSES

Este dispositivo contiene transmisores/receptores exentos de licencia que cumplen con las normas RSS exentas de licencia de Innovation, Science and Economic Development Canada.
El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:
(1) Este dispositivo no debe causar interferencias.
(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluida aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado del dispositivo.
CAN ICES-003 (B) / NMB-003 (B)
Este aparato digital de clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

*DERECHOS LEGALES ADICIONALES PARA LOS CONSUMIDORES

Para los consumidores cubiertos por leyes o reglamentos de protección al consumidor en su país de compra o, si fuera distinto, en su país de residencia, los beneficios otorgados por la Garantía Limitada de Technofashion son adicionales a todos los derechos y recursos proporcionados por dichas leyes y reglamentos de protección al consumidor, incluidos, entre otros, estos derechos adicionales. Para preguntas frecuentes y más información, visita: For FAQs and more information, please visit https://technofashion.com

RoHS
MADE IN CHINA

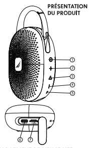
NAUTICA

NAYMAN
SP700

Manuel d'utilisation en français

Bluetooth

PRÉSENTATION DU PRODUIT



❶ **Appui court :** Changement de mode sans fil / carte TF
Appui long : Marche/Arrêt
Double pression : Changement du mode d'éclairage d'ambiance (5 modes)
Triple pression : Basculer l'EQ (Général/Amélioré)

❷ **Appui court :** Augmenter le volume
Appui long : Piste suivante

❸ **Appui court :** Lecture / Pause / Appels mains libres / Raccrocher
Appui long : Rejeter un appel entrant / Connexion TWS

❹ **Appui court :** Diminuer le volume
Appui long : Piste précédente

❺ Indicateur LED

❻ Port de charge Type-C

❼ Fente pour carte TF

CHARGEMENT DE L'ENCEINTE

- L'enceinte sans fil est équipée d'une batterie lithium rechargeable intégrée. L'appareil s'éteindra automatiquement lorsque la batterie sera complètement déchargée. Veuillez recharger l'enceinte rapidement.
- ⚠ **AVERTISSEMENT:** Ne laissez pas la batterie complètement déchargée pendant une période prolongée.
- Cela pourrait entraîner une défaillance irréversible de la recharge. Branchez le câble Type-C dans le port de charge. Connectez l'autre extrémité à un port USB de votre ordinateur ou à un autre appareil conçu pour la charge USB. Le voyant LED rouge s'allume pour indiquer que l'appareil est en cours de chargement. Une fois l'enceinte complètement chargée, le voyant LED s'éteint.

AVIS IMPORTANT

- Lors de l'utilisation d'un adaptateur de charge rapide, il est fortement déconseillé de charger simultanément l'enceinte et un téléphone mobile à l'aide de certains câbles de charge rapide. En effet, certains câbles de charge rapide incompatibles disponibles sur le marché peuvent présenter un risque d'endommagement des appareils (comme une surchauffe ou un incendie) lorsqu'ils alimentent plusieurs appareils en même temps.
- Cependant, si votre chargeur est un adaptateur de marque NAUTICA, ces risques ne s'appliquent pas. Les chargeurs NAUTICA sont conçus avec une gestion appropriée de la distribution d'énergie et des protocoles de sécurité intégrés pour une utilisation avec plusieurs appareils.

APPARIEMENT DE L'APPAREIL

- Appuyez longuement sur la touche ⏻ pour allumer l'enceinte.
- Lorsqu'un signal sonore est émis, le témoin clignote pour indiquer que l'enceinte est en mode d'attente d'appairage.
- Activez la recherche de périphériques sans fil sur votre appareil compatible.
- Lorsque votre appareil détecte les périphériques sans fil, sélectionnez "NAUTICA-SP700" dans la liste des appareils trouvés pour établir la connexion.
- Une fois la connexion établie, vous entendrez un son de confirmation.

AMÉLIORATIONS EQ

- Vous pouvez sélectionner un mode EQ plus doux ou plus puissant selon votre style musical ou l'environnement — idéal pour une utilisation en intérieur comme en extérieur.

CONNEXION TWS

La technologie TWS (True Wireless Stereo) permet de connecter deux enceintes sans fil entre elles et de diffuser un son stéréo simultanément. Une enceinte joue le rôle de canal gauche (principale) et l'autre de canal droit (secondaire) pour une expérience sonore plus large et immersive.

- Allumez les deux enceintes que vous souhaitez connecter ensemble.
- Appuyez et maintenez le bouton TWS sur l'une des enceintes ; elle se connectera automatiquement à l'autre.
- Une fois la connexion établie, un signal sonore de confirmation retentira.
- Une enceinte agira comme principale (émetteur) et l'autre comme secondaire (récepteur). Sur votre appareil mobile, recherchez et associez-vous à l'enceinte principale via Bluetooth.
- Pour désactiver la fonction TWS, appuyez de nouveau longuement sur le bouton TWS de l'une des enceintes. Un signal sonore confirmera la déconnexion.

FONCTION D'APPEL MAINS LIBRES

- Pour utiliser la fonction d'appel mains libres, vous pouvez répondre, rejeter ou terminer les appels entrants sur votre appareil mobile en appuyant sur le bouton de commande d'appel désigné sur l'enceinte.
- Le microphone est situé au centre de l'enceinte ; si votre interlocuteur a du mal à vous entendre, essayez de parler plus près du centre de l'enceinte pour une meilleure transmission de la voix.

STREAM MUSIC FROM TF CARD OR USB FLASH DRIVE

- Maintenez le bouton ⏻ d'alimentation enfoncé pour allumer le haut-parleur.
- Lorsque la carte TF contenant des chansons est insérée dans le port correspondant, un bip retentit pour signaler le mode de lecture. Le haut-parleur commence automatiquement à lire les fichiers audio présents sur la carte TF.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	QUELLE POURRAIT EN ÊTRE LA CAUSE ?	COMMENT LE RÉSOUDRE
Low sound level	Le volume de votre téléphone, tablette ou ordinateur portable est trop bas	Montez le volume sur votre appareil source
	La batterie est faible ou complètement déchargée	Chargez l'enceinte
Distorted sound	La batterie est faible	Veuillez recharger l'enceinte
No sound at all	L'appareil source est éteint	Assurez-vous que votre téléphone, tablette, ou ordinateur est allumé
	L'enceinte est éteinte	Allumez l'enceinte
	Le son est en pause sur votre appareil	Appuyez sur lecture sur votre appareil source
Bluetooth won't connect	Petit bug ou interférence	Redémarrez l'enceinte et réessayez
	L'enceinte est encore connectée à un autre appareil	Désactivez le Bluetooth sur les autres appareils, puis reconnectez-vous depuis votre téléphone

Votre enceinte s'éteindra automatiquement après 10 minutes afin de préserver la durée de vie de la batterie et les performances globales.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Version Bluetooth®	5.3
Portée Bluetooth®	Jusqu'à 10 m / 32 ft
Puissance	16 Watts
Taille du haut-parleur	45 mm
Plage de fréquences	70 Hz – 12 kHz
Rapport signal/bruit	≥80 dB
Entrée d'alimentation	DC 5V 1A
Temps de charge	2,5 heures
Autonomie	10 heures (à 40 % du volume)
Type de câble	Câble de charge USB-C
Longueur du câble	50 cm / 19,68"
Type de batterie	Batterie lithium 1200 mAh
Carte TF	Prend en charge jusqu'à 32 Go
Dimensions du produit	85,6 mm × 45 mm × 133,7 mm / 3,37" × 1,77" × 5,26"
Poids net	236 g / 0,52 lb
Dimensions de l'emballage	120 mm × 170 mm × 50 mm / 4,72" × 6,69" × 1,97"
Poids brut	400 g / 0,88 lb
Température de fonctionnement max.	40 °C / 104 °F
Fonctions multiples	Lecture sans fil / Éclairage multicolore / Améliorations EQ / Appels mains libres / Carte TF / Connexion TWS

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

- Votre enceinte est résistante à l'eau, mais uniquement dans les limites de son indice de protection IP spécifié (par ex. IPX7 : immersion jusqu'à 1 mètre pendant 30 minutes).
- Avant d'immerger l'enceinte dans l'eau, assurez-vous que tous les caches des ports sont bien fermés. Dans le cas contraire, de l'eau pourrait pénétrer à l'intérieur et endommager l'appareil.
- Ne pas exposer l'enceinte à l'eau pendant la charge et ne jamais la charger lorsqu'elle est mouillée.
- Une exposition prolongée à l'eau salée (océan), à l'eau chlorée (piscine) ou à l'eau savonneuse peut endommager les joints d'étanchéité.
- Si l'enceinte a été soumise à un choc ou est tombée, son étanchéité peut être altérée. Dans ce cas, évitez tout contact avec l'eau.
- Si le produit est mouillé, assurez-vous que le port de charge est complètement sec avant de connecter un câble.
- Ne laissez pas les enfants utiliser l'enceinte sans surveillance.
- Si vous remarquez des bruits inhabituels, des odeurs ou de la fumée après une exposition à l'eau, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil et contactez un centre de service agréé.
- Évitez les températures extrêmes.
- N'utilisez pas le produit à l'extérieur pendant un orage.
- La batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive comme la lumière directe du soleil, le feu ou toute autre source de chaleur.
- N'utilisez pas le produit dans des environnements trop chauds ou trop froids, et ne l'exposez jamais à un ensoleillement direct ou à toute source de chaleur intense.

ENTRETIEN & MAINTENANCE

Pour garantir des performances optimales et une durabilité à long terme de votre enceinte, veuillez suivre les consignes d'entretien ci-dessous :

- Nettoyez l'enceinte avec un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de produits chimiques ni de solvants.
- Évitez de stocker l'enceinte dans des environnements très humides ou poussiéreux.
- Si l'enceinte a été exposée à de l'eau — en particulier de l'eau salée (océan) ou chlorée (piscine) — rincez-la à l'eau claire et séchez-la avec un chiffon doux après utilisation.
- Si l'enceinte ne sera pas utilisée pendant une longue période, chargez la batterie à environ 50 % avant de la ranger et rechargez-la tous les 2 à 3 mois.
- Ne placez pas d'objets lourds sur l'enceinte et ne l'utilisez pas comme surface de support.
- Évitez de faire tomber l'enceinte ou de l'exposer à des chocs physiques.
- Si l'enceinte a été exposée à des températures extrêmes, laissez-la revenir à température ambiante avant de l'utiliser.
- Si l'enceinte a été complètement immergée dans l'eau (par exemple, dans une piscine), il est recommandé de la sécher avant de l'utiliser.
- Cela n'est pas nécessaire dans les environnements avec de légères éclaboussures, comme sous la douche.
- Ne chargez jamais l'enceinte si le port de charge ou le cache en silicone est mouillé.
- Assurez-vous toujours que le cache du port de charge est bien fermé. S'il est desserré ou endommagé, la résistance à l'eau peut être compromise.
- N'essayez pas de démonter ou de réparer l'enceinte vous-même. Pour toute assistance, contactez un centre de service agréé.

⚠ SÉCURITÉ AUDITIVE

- Pour éviter des dommages auditifs, ne pas écouter à volume élevé pendant de longues périodes.
- Ne réglez pas le volume à un niveau tel que vous ne puissiez plus entendre ce qui vous entoure.

Faites preuve de prudence ou interrompez temporairement l'utilisation dans des situations potentiellement dangereuses.
Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères, mais doit être déposé dans un centre de collecte approprié pour le recyclage. Respectez la réglementation locale et ne jetez jamais le produit ni les batteries rechargeables avec les déchets ménagers ordinaires.
Une élimination correcte des anciens produits et des batteries rechargeables permet de prévenir les conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine.
Risque d'explosion si la batterie est remplacée incorrectement. Pour réduire les risques d'incendie, d'explosion ou de fuite de liquide/gaz inflammable, ne démontez pas, n'écrasez pas, ne percez pas, ne court-circuitez pas les contacts externes, n'exposez pas à des températures supérieures à 60 °C, au soleil ou à des pressions extrêmement basses, et ne jetez jamais au feu ou dans l'eau.
Remplacez uniquement par des batteries spécifiées.

- Températures extrêmes (élevées ou basses) auxquelles une batterie peut être soumise pendant l'utilisation, le stockage ou le transport :
- Pendant l'utilisation : maximum 40°C (104°F)
- Stockage : -20 à 45°C (-4 à 113°F)
- Transport : 5 à 35°C (41 à 95°F)

DÉCLARATION FCC

Ce produit est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
(2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.

⚠**AVERTISSEMENT:** Toute modification ou changement non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.
Remarque : Cet appareil a été testé et jugé conforme aux limites applicables à un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.
Si cet appareil provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant puis rallumant l'appareil, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise reliée à un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

AVIS D'INDUSTRIE CANADA AUX UTILISATEURS CANADIENS

Cet appareil contient des émetteurs/récepteurs exemptés de licence qui sont conformes aux normes RSS d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils exemptés de licence. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences.
(2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris celle pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.
CAN ICES-003 (B) / NMB-003 (B)
Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

*DROITS LÉGAUX SUPPLÉMENTAIRES POUR LES CONSOMMATEURS

Pour les consommateurs qui sont couverts par les lois ou réglementations en matière de protection des consommateurs dans leur pays d'achat ou, le cas échéant, dans leur pays de résidence, les avantages conférés par la Garantie Limitée de Technofashion s'ajoutent à tous les droits et recours prévus par ces lois et réglementations sur la protection des consommateurs, y compris, mais sans s'y limiter, ces droits supplémentaires.

Pour les questions fréquentes (FAQ) et plus d'informations, veuillez consulter : https://technofashion.com

RoHS
MADE IN CHINA